

قانون خانواده و روش‌های حل اختلاف غیردادگاهی

FAR 001

قانون خانواده در مورد زنان انتاریو



یک قانون خانواده برای تمام زنان.
حق و حقوق خود را بشناسید.

قانون خانواده و روش‌های حل اختلاف غیر دادگاهی

هدف از تدوین این کتابچه دادن درک پایه ای مسائل قانونی است. این کتابچه جایگزینی برای گرفتن کمک و مشاوره قانونی برای یک فرد نیست. اگر با مسائل خانوادگی درگیر هستید جهت حفظ منافع خود هر چه سریعتر از مشاوره قانونی بگیرید. برای اطلاعات بیشتر درباره یافتن و پرداخت هزینه وکیل خانوادگی به بخش "کمک یابی در مسائل خانوادگی" این کتابچه در سایت اینترنتی ما، به آدرس زیر مراجعه نمایید.

www.onefamilylaw.ca

زمانیکه شما و شریک زندگیتان از هم جدا می شوید، با مسائل قانونی زیادی سروکار خواهید داشت. بعنوان مثال، شما باید در موارد حمایت مالی، نگهداری از فرزندان، و تقسیم اموال و دارائی خانوادگی خود تصمیم بگیرید. شما می توانید جهت تعیین تکلیف این موارد به دادگاه مراجعه کنید. همچنین می توانید از توافقهای غیررسمی یا از روش‌های حل اختلاف غیردادگاهی (Alternative Dispute Resolution – ADR) استفاده کنید.

در مورد کسی که نسبت بشما خشونت یا آزار و اذیت می کند، از ADR استفاده نکنید.

در مورد کسی که سعی دارد بشما زور بگوید یا قدرت بیشتری نسبت بشما دارد نیز از ADR استفاده نکنید.

ADR چیست؟

روش حل اختلاف غیردادگاهی یا ADR ، روش غیررسمی است برای حل مشکلات. طرفین می توانند باهم مذاکره کنند یا با یکنفر میانجی (واسطه) یا داورکار کنند. مذاکره ، میانجیگری و داوری راههای مختلف ADR هستند. در مورد مسائل قانون خانواده شما مجبور به انجام ADR نیستید. شما و شریک سابق زندگیتان باید آزادانه آنرا انتخاب کنید.

اگر در فکر استفاده از ADR هستید، بایک وکیل صحبت کنید. در غیر اینصورت، ممکن است از حق و حقوق های قانونی خود محروم بمانید.

چه زمانی می توانید از ADR استفاده کنید:

در مورد بعضی از موضوعات قانون خانواده بهتر است بجای مراجعه به دادگاه از ADR استفاده شود. دلایل آن بشرح زیر است:

- شما می توانید کنترل بیشتری بر وضعیت خود داشته باشید
- شما می توانید روش کنار آمدن با وضعیت خود را انتخاب کنید
- این روش از اقامه دعوی در دادگاه سریعتر و ارزانتر است
- ممکن است از مراجعه به دادگاه در دسر کمتری داشته باشد

اگر می توانید با شریک زندگیتان رو راست و صادق باشید، ممکن است ADR برای حل مسائل و پایان بخشیدن به رابطه شما روش خوبی برای هر دو باشد. در صورت امکان، بهتر است که از یک وکیل کمک بگیرید.

اما ADR برای تمام اختلافات کارساز نمی‌باشد. اگر دارای شرایط زیر هستید ADR توصیه نمی‌شود:

- احساس می‌کنید که شریک زندگیتان بشما گوش نمی‌دهد و بشما احترام نمی‌گذارد
- شما نمی‌توانید با او صحبت کنید
- شما نمی‌توانید دوستانه با او کار کنید
- او نسبت بشما آزار و اذیت یا خشونت می‌کند
- او سعی دارد بشما زور بگوید یا شما را بترساند
- او از شما سوء استفاده می‌کند
- او قدرت بیشتری نسبت بشما دارد

أنواع مختلف ADR كدامند؟

چهار نوع ADR وجود دارد که می‌توان در مورد اختلافات خانواده گی از آنها استفاده کرد: مذاکره، میانجیگری، داوری و روش همکاری در اعمال قانون خانواده.

1. مذاکره

مذاکره می‌تواند بطور غیررسمی انجام شود. شما و شریک سابق زندگیتان با هم دیگر صحبت می‌کنید تا به توافق برسید. شما می‌توانید با هم مستقیماً صحبت کنید یا می‌توانید هر یک وکیل اختیار کنید که از جانب شما صحبت کند. گاهی اوقات یکی از طرفین وکیل دارد و طرف دیگر ندارد. اکثر وکلاً قبل از اینکه موضوع دعوا را به دادگاه بکشانند، سعی می‌کنند از روش مذاکره استفاده نمایند.

شما بعد از انجام مذاکره به توافق لفظی می‌رسید. مطمئن شوید که توافق بصورت کتبی نوشته و توسط هردوی شما امضا شده باشد. چنانچه این توافق کتبی نباشد، اجرای آن بسیار دشوار خواهد بود.

2. میانجیگری

میانجی کمک می کند تا افراد با یکدیگر صحبت نموده و به توافق برسند. یک میانجی از روشهای حل اختلاف آگاه است. معمولاً میانجی ها مددکاران اجتماعی، روانشناسان یا وکلا می باشند.

میانجی ها باید بی غرض و منصف باشند. آنها نمی توانند در حل اختلافات نسبت بشما یا شریک زندگیتان تبعیض قائل شوند. آنها می توانند راههایی را برای حل اختلاف پیشنهاد نمایند، اما شما مجبور به قبول نظرات آنها نیستید. آنها نمی توانند مشاوره حقوقی ارائه دهند.

بهتر است قبل از شرکت در مرحله میانجیگری با یک وکیل صحبت کنید. وکیل می تواند حقوق و مسئولیتهای شما را برایتان توضیح دهد، اما معمولاً با شما په جلسه میانجیگری نمیاید.

اگر شما از جلسه میانجیگری حسند نباشید، می توانید آنجا را ترک گفته و همه چیز خاتمه می یابد. اگر به توافق هم نرسید جلسه میانجیگری خاتمه می یابد. در این صورت، می توانید از روش دیگر ADR استفاده یا به دادگاه مراجعه کنید. اگر در جلسه میانجیگری به توافق رسیدید، تا زمانیکه توافقنامه توسط یک وکیل قرائت نشده آنرا امضا نکنید.

امور میانجیگری رایگان است. شما می توانید در هر دادگاه خانواده به یک میانجی دسترسی داشته باشید. همچنین می توانید در صورت وسع مالی خوب میانجی خصوصی اختیار کنید. اگر از مشاوره حقوقی کمک می گیرید احتمالاً باید حق الوکاله وکیل را نیز بپردازید.

3. داوری

در روش داوری، شما و شریک سابق زندگیتان شخص ثالثی را جهت حل اختلاف استخدام می کنید. این فرد داور نامیده می شود. داور نمی تواند طلاقی را تصدیق یا ازدواجی را باطل اعلام نماید، اما می تواند در مورد حضانت، نفقه (خرچی)، دسترسی (به فرزندان) و تقسیم اموال و دارائی تصمیم بگیرد. داوران تنها می توانند در مورد حل مسائلی که شما از آنها درخواست می کنید تصمیم گیری نمایند. داور باید تنها از قانون خانواده کانادا یا انتاریو پیروی کند.

اگر شما از حق و حقوق خود طبق قوانین کانادا اطلاعی ندارید، با یک وکیل صحبت کنید. زمانیکه جلسه داوری شروع می شود، شما نمی توانید تصمیم به ترک آن بگیرید. شما باید از تصمیم فرد داور اطاعت کنید. داوری ممکن است برای شما گران تمام شود زیرا باید وکیل بگیرید. ممکن است مجبور به پرداخت حق الزحمه داور نیز بشوید. حتی اگر در جلسه (داوری) بدون وکیل باشید، باید قبل از موافقت با داوری ثابت کنید که از مشاوره حقوقی برخوردار بوده اید.

بخاطر داشته باشید که داوری همانند میانجیگری نیست. در جلسه میانجیگری حق انتخاب دارید، می توانید در هر لحظه صحبتها را خاتمه دهید یا تصمیم بگیرید که پیشنهادهای همسرتان یا میانجی را قبول نکنید. در داوری شما هیچ گونه حق انتخابی ندارید. شما باید تصمیم و رای داور را قبول کنید، البته تا زمانیکه از قانون پیروی می کند.

4. روش همکاری در اعمال قانون خانواده

روش همکاری در اعمال قانون خانواده همسرتان ADR است. شما و همسر سابقتان و وکلای خود با همکاری هم مسائل را حل می کنید. این روش بسیار متفاوتی برای وکلاست. در دادگاه، وکلا باید بدون در نظر گرفتن خواسته های دیگران برای حق و حقوق موکلین خود مبارزه کنند.

روش همکاری در اعمال قانون خانواده معمولاً سریعتر و ارزانتر از مراجعه به دادگاه و با آرامش خاطر بیشتری صورت می‌گیرد. اما راه حل مناسبی برای هر زوجی نمی‌باشد. این روش تنها در موردی کارگر است که افراد بهمیگر احترام گذارده و به اتفاق هم مشکلاتشان را حل کنند. تنها افرادی که وسع پرداخت هزینه وکیل را دارند می‌توانند از روش همکاری در اعمال قانون خانواده استفاده کنند.

گاهی اوقات، زوجهایی که از روش همکاری در اعمال قانون خانواده استفاده می‌کنند به توافق نمی‌رسند. در اینصورت باید وکیل جدیدی را استخدام کنند تا وکالت آنها را در دادگاه بعهده بگیرد.

روش همکاری در اعمال قانون خانواده ممکن است برای شما گران تمام شود زیرا باید وکیل اختیار کنید. هزینه آن مبنی بر مقدار پولیست که شما به وکیلتان می‌پردازید. کمکهای قانونی (لیگال اید Aid — Legal) حق الوکاله وکیل را در مقابل کمک بشما پرداخت نخواهد کرد. اگر مذاکرات مشارکتی موفق نشود، شما باید وکیل دیگری را برای نمایندگی خود در دادگاه استخدام کنید.

اگر شما فرانکوفون (کسی که زبان مادریش فرانسه است) هستید دریافت مطالب به زبان فرانسه در روند دادگاه جزو حقوق شما میباشد. برای اطلاعات بیشتر در رابطه با حقوقتان با یک وکیل، دفاتر حقوقی محلتان یا تلفن امداد زنان 1-877-336-2433 و یا 1-860-7082 TTY تماس بگیرید. برای اطلاعات بیشتر درمورد نحوه دسترسی به خدمات به زبان فرانسوی به سایتهاي اینترنتی ما به ادرسهاي زير میتوانيد مراجعه کنید
www.onefamilylaw.ca | www.undroitdefamille.ca

عنوانین قابل دسترس مربوط به قانون خانواده

1. قانون خانواده و روش‌های حل اختلاف غیردادگاهی (FAR 001)

2. قانون خانواده و حمایت از کودک (FAR 002)

3. خرجی (نفقة) فرزند (FAR 003)

4. قانون جنایی و خانواده (FAR 004)

5. سرپرستی و دسترسی (کودکان) (FAR 005)

6. قراردادهای خانوادگی (FAR 006)

7. داوری در قانون خانواده (FAR 007)

8. مسائل قانون خانواده برای زنان مهاجر، پناهنه و بدون وضعیت

اقامت (درکانادا) (FAR 008)

9. کمک یابی در امور قانون خانواده (FAR 009)

10. در قانون خانواده تقسیم اموال چگونه صورت می‌گیرد (FAR 010)

11. ازدواج و طلاق (FAR 011)

12. خرجی (نفقة) همسر (FAR 012)

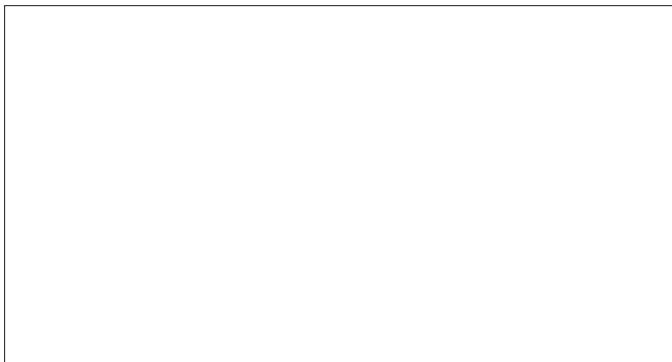
این کتابچه در چندین زبان و نگارش مختلف قابل دسترسی می‌باشد. برای

اطلاعات بیشتر به سایت اینترنتی ما، به آدرس زیر مراجعه نمایید

www.onefamilylaw.ca

شما همچنین میتوانید. برای اطلاعات بیشتر در رابطه با حقوقتان در قانون

خانواده را از سایت اینترنتی ما بدست آورید.



flew Family Law
Education for Women

Women's Right to Know

fodf Femmes ontariennes et
droit de la famille

Le droit de savoir

Funded by / Financé par :



نقشه نظرات پیان شده در این مطالب، از طرف FLEW
می باشند و لزوماً منعکس کننده نظرات استان نمی باشند.